KEMPTON PROJECT MEETING

8-20-18

PRESENT: JDC, SDC, AJH, DC (left early), RDO, LMS, MKP

Going through pink comments in Judges.

1. **mishor**: (H4334) how translate

Decision needs to be made:

mishor: how translate

Land across transjordan that is called this--can be called the plateau (w/definite article). (Usu. Reuben)

Or Mishor (no def. art.)

Or Plain (with def. art.)

When it occurs with no def article—just adj—plain

Decision: Translate it plateau`, or plain^ where necessary

Capitalize Plateau when refers to area in transjordan

2. Note: we need to **add to Companion Booklet** things like this where names of features in the Holy Land come from the Ancient Church—e.g., the Plain` (Kikar) (kikar is down in a valley)

3. Roy made it so that \*3’s are now being printed, although the bug is not entirely fixed

4. Judges 13:11 and many other places in this chapter word have *ishto* (his wife) and *ha-ishah* (the woman)—same Hebrew word (this verse has both translations in the same verse)

Decision: leave it as is (see AC 6849)

Next meeting: Monday, September 10.